

ALL SAINTS-TODOS LOS SANTOS

WATERBURY, CT

A ROMAN CATHOLIC PARISH OF THE ARCHDIOCESE OF HARTFORD



LOVE ONE ANOTHER.

JN 15:17

6TH SUNDAY OF EASTER • 6TH SUNDAY OF EASTER



April 28, 2024

©LPI

Rev. Diego A. Jiménez, Pastor | Rev. Andres F. Galeano, Parochial Vicar
Rev. Msgr. Ronald A. Ferraro ~ Senior Status | Rev. Paul J. Pace ~ Senior Status
Deacons: Alex Lopez, Edwin Lopez & Angelo Moriello
Gaspard LeBlanc & Paul Iadarola ~ Senior Status

PARISH OFFICE

515 S. Main Street, Waterbury, CT 06706
Phone: (203) 756-4439 | Fax: (203) 754-3244
Office hours: Mon. - Thurs. 9:00 a.m. to 4:00 p.m.
Email: parishoffice@allsaintswtby.org

SOCIAL MEDIA | REDES SOCIALES

Website: allsaintswtby.org



All Saints/Todos los Santos Parish



All Saints-Todos Los Santos

HOLY HOUR & CONFESSION | HORA SANTA

Every Monday at 5:30 p.m. followed by Mass at 6:30 p.m. in Spanish.

Todos los lunes a las 5:30 p.m. habrá Adoración y confesión seguido por la Misa a las 6:30 p.m. en español.

SACRAMENTS & FAITH FORMATION

BAPTISM | BAUTISMO (203) 753-7370 (Maria)
Registration every first Sunday of the month
11:30 AM | Chapel
*Registracion cada primer domingo del mes
11:30 AM | Capilla*

RECONCILIATION | CONFESIÓN

Saturday 5:00 - 5:45PM ~ Shrine of St. Anne or
by appointment Monday through Thursday
Monday 5:30 - 6:30PM (During Holy Hour)
~ Shrine of St. Anne

MATRIMONY | MATRIMONIO

Contact the office 6 months or more prior to the proposed wedding date. Couples should be actively practicing their faith.

Contacte la oficina al menos 6 meses antes de la propuesta fecha de boda.

ANOINTING OF THE SICK | UNCIÓN DE LOS ENFERMOS

Contact parish office at onset of illness.

RELIGIOUS FORMATION | FORMACIÓN RELIGIOSA

Grades K-8th | Grados K-8vo | Cynthia Santiago
(203) 232-0466
Confirmation | Confirmación | David & Kimberly
Email: AllSaintsConfirmationProgram@gmail.com

R.C.I.A. | R.I.C.A. Angel Ruiz (203) 903-6237

For adults seeking to receive the sacraments or become Catholic

Para cualquier persona interesado en convertirse en católico, o desee completar los sacramentos.

PARISH MINISTRIES | MINISTERIOS

LEGION OF MARY OF S.F.X. Monique (203) 758-4762
Mondays at 3PM in Xavier Hall | 109 Washington St.

LADIES GUILD OF S.F.X. Mary (203) 756-1667
First Tuesday of the month at 6PM | Xavier Hall

ROSARY PRAYER MINISTRY

Tuesday-begin with 9AM Mass (Chapel) & Adoration followed by fellowship in Parish Center. All welcome!

KNIGHTS OF COLUMBUS Steve Rice (203) 982-8878
Every Tuesday at 7PM | Rev. Paul Pace Family Center (S.F.X. Church basement)

HOLY NAME SOCIETY

First Wednesday of the month at 6PM | Parish Center

LADIES OF SAINT ANNE SOCIETY

First Wednesday of the month at 6PM | Parish Center

CHOIR PRACTICE

4PM & 10:30AM Mass | Practice every Thursday at 7PM Parish Center

ULTREYA | English

Second Friday of the month at 7PM | Parish Center

YOUTH MINISTRY

Bi-weekly Friday's at 6PM | Dates to be announced | Parish Center

SPANISH MINISTRIES | MINISTERIOS EN ESPAÑOL

Ultreya: martes (Tuesday) - después de misa de 6:30PM

Juan 23: miércoles (Wed.) - después de misa de 6:30PM

Círculo de Oración: jueves 7PM (Thursday) - salón de la iglesia St. Francis Xavier | 109 Washington Street

Monte Carmelo: sábado (Saturday) 6PM | Parish Ctr.

Rosario ~ devotos de la Virgen de la Nube: cada primer sábado del mes a las 5:00 p.m.

PRAYER LINE | PETICIÓN DE ORACIÓN

For English call Mary Beth at 203-753-6720

Bob at 203-573-0032

For Spanish call: Josefina Luis at 203-597-1601 or 203-217-2916

~ Diacono Martin Quintero at 908-422-4106

~ Rosa de Quintero at 908-365-9888

OUR LADY OF LOURDES MASS INTENTIONS
309 S. MAIN ST., WATERBURY

Saturday, April 27

4:00 pm † Rodolfo Pelosi req by Maria Tonino & Renee Iadarola

Sunday, April 28 - Fifth Sunday of Easter

7:30 am † Louise Capobianco (Birthday Memorial) req by Family

Monday, April 29 - St. Catherine of Siena, Virgin & Doctor of the Church

8:00 am † Anne Nicholas req by Rosemary & Michael Perrone

Tuesday, April 30 - St. Pius V, Pope

8:00 am † Ann & Gary Wisausky req by Sister

Wednesday, May 1 - St. Joseph the Worker

8:00 am † Constance Kelly Moschello (Anniversary) req by Family

Thursday, May 2 - St. Athanasius, Bishop & Doctor of the Church

8:00 am † Anna Scognamiglio req by Family

Friday, May 3 - St. Philip & James, Apostles

8:00 am † Robert Eterginio (11th Anniversary) req by Daughters

Saturday, May 4

8:00 am † Evelyn (Colella) Swiencicki req by Dwight & Pat Colella

4:00 pm † Charles Wujcik (3rd Anniversary) req by Family

Sunday, May 5 - Sixth Sunday of Easter

7:30 am † Filomena Zurlo (2nd Anniversary)
req by sister Giuseppina LaPorta

SHRINE OF SAINT ANNE MASS INTENTIONS
515 S. MAIN ST., WATERBURY

Saturday April 27

6:00 pm † Elmer William Aviles & Leonor Vega
req by Carmen Aviles

Sunday, April 28 - Fifth Sunday of Easter

8:30 am † Jose Rivera & Catalina Robles req by Israel Rivera

10:30 am † Otilio Irizarry (Birthday Mem.) req by wife & children

12:30 pm † Felix Cortes req by Maria Cortes

Monday, April 29 - St. Catherine of Siena, Virgin & Doctor of the Church

5:30 pm Holy Hour/Confession

6:30 pm † Luis Santiago (5th Anniv. Mem.) req by Arlene Santiago

Tuesday, April 30 - St. Pius V, Pope

6:30 pm † Maria Espinoza req by Luis Espinoza & Martha Ortiz

Wednesday, May 1 - St. Joseph the Worker

6:30 pm † Genoveva & Emilio Almonte req by Maria Cortes

Thursday, May 2 - St. Athanasius, Bishop & Doctor of the Church

6:30 pm † Brigida del Carmen Adames req by family

Friday, May 3 - St. Philip & James, Apostles

6:30 pm Alex Carreno (Health & Healing) req by friends & family

Saturday, May 4

5:00 pm † Gladys Ferrer (5th Anniv. Mem.) req by Matilde Muñoz
and First Communion Celebration (Spanish)

Sunday, May 5 - Sixth Sunday of Easter

8:30 am † Mari Martinez & Zoraida Torres req by Martinez Fam.

10:30 am † Jose Vidal (1st Anniv.) by godson Angel Fernandez

12:30 pm † Cirila Negrete Gonzalez (1st Anniv.)
req by Gladys Aviles & children

SAINT FRANCIS XAVIER MASS INTENTIONS
625 BALDWIN ST., WATERBURY

Sunday, April 28 - Fifth Sunday of Easter

9:30 am † Fred Desmarais req by Hilda Kelley & Family

Sunday, May 5 - Sixth Sunday of Easter

9:30 am Ladies Guild of St. Francis

CHAPEL MASS INTENTIONS (SAINT ANNE)

Monday, April 29 - St. Catherine of Siena, Virgin & Doctor of the Church

9:00 am Sofia Galvan (Health) req by grandmother

Tuesday, April 30 - St. Pius V, Pope

9:00 am Benita Lopez Lopez (Health & Healing)
req by friends & family



We extend our sympathy and prayers to the family of Eradamia Bourdier and Anthony A. Martone

May thier souls and the souls of all the faithful departed, through the mercy of God, rest in peace.



The Sanctuary Candle at the Shrine of Saint Anne is offered this week for a Special Intention

~ Requested by Esther Santiago

ATTENTION!

The Spanish Mass on Saturday, May 4 at the Shrine of Saint Anne will be at 5:00 p.m. instead of 6 p.m. It will also be the reception of First Communion for our Religious Education students.

May the children and their families grow in faith on this special day!



STEWARDSHIP: TREASURE

◆ Thank you to the parish families who have made a gift or pledge commitment to the 2024 Archbishop's Annual Appeal. If you have not yet had the opportunity, please consider prayerfully supporting the many "Good Works" of the Archdiocese. Every gift will be gratefully received and sincerely appreciated.

All funds contributed to the Archbishop's Annual Appeal are used exclusively for the purposes outlined in the Appeal literature, which can be found at <https://archdioceseofhartford.org/appeal/>.

No Appeal funds are ever used for legal fees or settlements.

- ◆ The monthly second collection is next weekend.
- ◆ Collection for April 13 & 14
 - Offeritory 9,797.00
 - Online 310.00

Use Online Giving to keep up on offertory. Go to allsaintswtby.org and click on the Online Giving link, it's quick and easy. Your support throughout the year helps sustain our church.

We are very grateful for your financial support and donations received!

LOOKING AHEAD...

The Ladies of Saint Anne Society is looking for new members! If you are interested in joining us, please feel free to come to a meeting and see for yourself what an instrumental part of our parish the Ladies of Saint Anne Society is. Dues are just \$10 for the year. For more information, please contact Jean LaPrade, President of the Ladies of Saint Anne Society at 203-753-5230.

Our next meeting will be Wednesday, May 1st in the Parish Center at 6PM. Hope to see you there!

Holy Name Society will have their monthly meeting on May 1st at 6 pm in the Parish Center. All men are invited and encouraged to become members! Come and make a difference in our parish as a member of the Holy Name Society!

The Mission Statement of the Holy Name Society of All Saints Parish is a simple one --

"Giving honor to Jesus in all that we do." Our group emphasizes prayer, outreach to the community, social action, fund raising and the support of all groups and ministries in our faith.

The **St. Francis Xavier Ladies Guild** monthly meeting will be held Tuesday, May 2nd at 6:00 pm in Xavier Hall. Scheduled speaker will be Ofc. Matt Ramos-Community Resource Officer. Donations for Veterans will be taken.



Join the Ladies Guild Members for the May Crowning of the Blessed Mother on Sunday, May 5th at Saint Francis Xavier Church. For any questions call Mary at (203)756-1667

The Parish Youth Group will meet Friday, May 3rd at 6:00 p.m. in the Parish Center. The Youth Group meets every 2 weeks.

All youth and young adults are welcomed!

REGISTRATION FOR BAPTISM preparation will be next Sunday, May 5th at 11:30 a.m. in the Chapel at the Shrine of St. Anne Campus.

SOCIEDAD DEL SANTO NOMBRE (Varones)

Nuestra próxima reunión es el miércoles 1ro de mayo a las 6:00 p.m. en el Centro Pastoral. ¡Ven y haz una diferencia en nuestra parroquia como miembro de la Sociedad del Santo Nombre!

SOCIEDAD DE DAMAS DE SANTA ANA: Miércoles 1ro de mayo a las 6:00 p.m. en el Centro Pastoral. ¡Ven y comprueba por ti misma qué parte instrumental de nuestra parroquia es la Sociedad de Damas de Santa Ana!

BAUTISMO

El primer domingo de cada mes se lleva a cabo la inscripción para preparación de bautismos. La inscripción será el domingo 5 de mayo a las 11:30 am en la capilla de santa Ana. Para mas detalles llamar a María al 203-753-7370

EL MINISTERIO DE JÓVENES de nuestra parroquia tendrá su próxima reunión el viernes 3 de mayo a las 6:00 p.m. en el Centro Pastoral. *¡Todo joven es bienvenido!*

ADMINISTRACIÓN: TESORO

◆ Gracias a las familias parroquiales que hicieron una donación o se comprometieron con la Campaña Anual del Arzobispo de 2024. Si aún no ha tenido la oportunidad, considere apoyar con oración las muchas “Buenas Obras” de la Arquidiócesis. Cada regalo será recibido con gratitud y sinceramente apreciado.

Todos los fondos aportados a la Campaña Anual del Arzobispo se utilizan exclusivamente para los fines descritos en la literatura de la Campaña, que se puede encontrar en <https://archdioceseofhartford.org/appeal/>. **Los fondos de la Apelación nunca se utilizan para honorarios legales o acuerdos.**

- ◆ La segunda colecta el próximo fin de semana es la ofrenda mensual.
- ◆ Colecta del 13 y 14 de abril
 - Ofrenda 9,797.00
 - En línea 310.00

Para donaciones en línea vaya a allsaintswtby.org y haga clic en el enlace Online Giving para mantenerse al día con el ofertorio. Es seguro, rápido y fácil.

Estamos muy agradecidos por sus donaciones y ofrendas recibida!

¡ATENCIÓN!

La misa en español del sábado 4 de mayo en el Santuario de Santa Ana será a las 5:00 p.m. en lugar de las 6 p.m.

También será la recepción de Primera Comunión para nuestros alumnos de Educación Religiosa de nuestra parroquia. ¡Que los niños y sus familias crezcan en la fe en este día tan especial!

MINISTERIO JUVENIL VENTA DE COMIDA MAYO 5, 2024 8:30AM-2:00PM



EMPANADAS
ECUATORIANAS (2)



FLAUTAS (4)



SALCHIPAPAS



BEBIDAS



Morochos

PREGUNTAS DE LA SEMANA-INVITAR A PARROQUIANOS A REFLEXIONAR Y RESPONDER

Primera Lectura:

Los creyentes judíos que acompañaron a Pedro a la casa de Cornelio quedaron “asombrados” de que los gentiles que tenían fe en Jesús también recibieran el don del Espíritu Santo. ¿Alguna vez te ha sorprendido lo que Dios ha hecho en tu vida?

Segunda Lectura:

Juan nos enseña que la esencia de Dios es el amor y estamos llamados a amarnos unos a otros. ¿En quién podrías trabajar en amar esta semana?

Evangelio:

Jesús enseñó a sus discípulos que amarlo a él y amarse unos a otros trae “gozo completo.” ¿Qué te trae gozo en tu vida?



Catholic Academy
of Waterbury

Pre-Kindergarten for 3s and 4s

Open House

Wednesday, May 8
4:00-6:00pm



HOLY HOUR AND CONFESSION

Every Monday 5:30 p.m. at the Shrine of St. Anne. Followed by 6:30 p.m. Mass in Spanish.

~ "The greatest love story of all time is contained in a tiny white Host." ~ Archbishop Fulton J. Sheen ~

HORA SANTA Y CONFESIÓN

Todos los lunes a las 5:30 p.m en el Santuario de santa Ana. Seguido por la Misa en español a las 6:30 p.m.

~ "La mayor historia de amor de todos los tiempos está contenida en una pequeña Hostia blanca." ~ Arzobispo Fulton J. Sheen ~

The Sanctuary Lamp will burn this week at Our Lady of Lourdes Church for:

<p>In Memory of: Marie Ciaburri Alphonse & Elizabeth Ferraro Reverend Richard C. Bollea Reverend Frank P. Johnson Reverend John L. Lavorgna Daniel & Elmira Mastropietro Henry & Reina Carpinella Myrtle & Joseph Guarini Domenic & Elpidia Santucci Sr. Andie, Carmen & Nicholas Segretario Matthew Guarini & Vincent Morino Martin (Marty) & Evelyn Campion Gloria Ferraro Francis Kelly George Sacchi In Honor of Saint Lucy Christine Mongillo & son John Louis & Elsie Carosella Reverend Vito DeCarolis Faith Keavney Phyllis Petto</p>		<p>Requested By: Friends Sons Friends Friends Friends Sons Family Family Family Family Family Family Family Family Family Family Family In Gratitude Family Daughters Jane Mucciacciaro Jane Mucciacciaro Lorraine & Margaret Samela</p>
---	--	--

The All Saints Gift Shop has a variety of religious items for gift giving or personal use. Our store is open Saturday and Sunday after Mass.

~~~~~

La tienda de All Saints - Todos los Santos tiene una variedad de artículos religiosos para regalar o uso personal. Nuestra tienda está abierta los sábados y domingos después de misa.



**FREE**  
AD DESIGN

with purchase  
of this space

CALL  
800-477-4574

**Place Your Ad Here and Support our Parish!**

Instantly create and purchase an ad with

**AD CREATOR STUDIO**




[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)

# SUPPORT OUR ADVERTISERS!



**SUPPORT OUR PARISH**



**WE'RE HIRING!**

**AD SALES EXECUTIVES**

BE YOURSELF.  
BRING YOUR PASSION.  
WORK WITH PURPOSE.

- Paid training • Some travel
- Work-life balance
- Full-Time with benefits
- Serve your community



Contact us at [careers@4lpi.com](mailto:careers@4lpi.com) or [www.4lpi.com/careers](http://www.4lpi.com/careers)

**NEVER MISS OUR BULLETIN!**

**SUBSCRIBE**

Have our bulletin emailed to you every week.



Visit [www.parishesonline.com](http://www.parishesonline.com)

**LET'S GROW YOUR BUSINESS**

Place Your Ad Here and Support Our Parish!

**CONTACT ME**  
**Robin Ungaro**

[rungaro@4LPi.com](mailto:rungaro@4LPi.com)  
(800) 477-4574 x6447



# SUPPORT OUR PARISH

Local business ads sponsor the printing of our bulletin.

[4lpi.com/adcreator](http://4lpi.com/adcreator)

**Liberty Tax Service**  
Friendly Accurate Guaranteed  
**Carmen Frontanez**  
Tax Pro  
Se Habla Español

Auto & Home Insurance  
Accident & Health Insurance  
**Gladys Roche**  
Licensed & Certified Broker  
access health CT

345 West Main St. • Waterbury • 203-757-5737  
carmen.frontanez@maintreetinst.com | Gladys@maintreetinst.com

WE APPRECIATE OUR ADVERTISERS!

COMMERCIAL CONNECTION LLC  
REAL ESTATE SERVICES  
Retail • Industrial • Commercial  
Sales & Leasing  
203-596-7777  
John Famiglietti  
PO BOX 830  
MIDDLETOWN, CT 06752  
john@commercial-re.com • www.Commercial-RE.com

**TYNAN & IANNONE**  
ATTORNEYS AT LAW  
**Mark Iannone**  
(203) 879-1431  
250 Wolcott Road, Wolcott, CT 06716  
www.tilawct.com

203-723-1199  
**Bellemare**  
Tree Service  
203-723-1199  
A Family Owned Business  
Prompt Professional Service  
Military & Senior Discount | All we do is tree work.  
Arborist License #S-5461 • Fully Insured  
Mention this ad and get 10% OFF  
www.bellemaretreeservicect.com

**D. Scott Griffith • Marc L. Frigon • Sharon L. Frigon**  
-Licensed Funeral Directors-  
203-879-3918  
420 Woodtick Road  
Wolcott

**WOODTICK MEMORIAL FUNERAL HOME**  
"The Difference is Service"

www.woodtickmemorial.com

**Bergin**  
Funeral Home  
203-753-0683  
290 East Main Street  
Waterbury  
www.berginfuneralhome.com

**Sunshine Dance Center**  
BALLET • TAP • JAZZ  
• POINTE • ACRO  
• HIP HOP  
• ADULT FITNESS  
203-755-0511 • 451 Meriden Rd., Ste 6 Waterbury, CT  
Dance Directors: Jacqueline Downs - Emily Summa  
Come join us, always a free trial for all ages!

SUPPORT OUR PARISH

**New England Muffin Factory**  
A TASTE YOU NEVER FORGET  
1678 Meriden-Waterbury Rd. Milldale, CT  
Aurelia Fedak • 860-628-7700

**RG TREE SERVICES LLC**  
High Quality Professional Tree Service - Tree removal all year around  
With more than 20 years experience serving Waterbury & all of CT  
MULCHING - WEEDING  
HAULING DEBRIS - GARDENING  
YARD CLEANUPS - TREE REMOVAL  
HEDGE TRIMMING  
RAUL GARCIA  
203-509-7531

**M.J. FAHY & SONS, INC.**  
203-574-4808  
PLUMBING AND HEATING CONTRACTORS  
INDUSTRIAL - COMMERCIAL - RESIDENTIAL  
FIRE PROTECTION  
20 Judd St., Waterbury • www.mjfahy.com

**Salvatore Law Group**  
PASQUALE M. SALVATORE ESQ.  
MANAGING PARTNER  
Over two decades of legal experience  
CRIMINAL • LAND USE  
FAMILY LAW • PERSONAL INJURY  
REAL ESTATE • PROBATE  
OFFICE: 203-578-0240 CELL: 203-510-2174  
Email: P.salvatore@salvatorelawgroup.com  
www.SalvatoreLawGroup.com | 378 Chase Ave., Waterbury CT 06704  
Member of CT, NY, and Waterbury Bar Assoc and CIABA

**BUILD YOUR FUTURE**  
WITH IMTI AND GET YOUR CAREER IN GEAR!  
Apprenticeship  
Electrical, HVAC, Plumbing  
• Lowest tuition of any private technical school in Connecticut.  
• Day and evening classes available.  
• Financial aid to those who qualify  
• Class size limited to 20  
233 Mill St, Waterbury • 203-753-7910 • imti.edu

LET'S GROW YOUR BUSINESS  
Place Your Ad Here and Support Our Parish!  
CONTACT ME  
**Robin Ungaro**  
rungaro@4LPi.com  
(800) 477-4574 x6447

**STANLEY'S AUTO BODY**  
Don't let your choice of repair shop be your second accident  
2070 Baldwin Street 203-756-1562  
www.stanleysautobody.com

**Andy's Oil Service, Inc.**  
DOMESTIC & COMMERCIAL HEATING OILS  
Diesel Fuel - Kerosene - Gasoline - Heating & Air Conditioning  
Sales • Service • Installation | Electricity Supplier  
329 Walnut Street, Waterbury, CT 06704 • Tel: (203) 756-8969  
Visit our website: www.andysoil.com

**CELEBRITY SHUTTLE**  
Full service for the disabled & elderly. Serving all of CT. Contact us for all of your transportation needs. DCP# HCA000134

**CELEBRITY HOMEMAKERS & COMPANIONS**  
Private, qualified, affordable caretakers available for you or your loved one.  
Call 877.550.2353  
Download our app today!

**DRIVE THIS BUS!**  
Get started on your driving career now  
• Paid Training classes  
• Benefits including paid time off and life insurance  
• Part-time schedule  
• Same holidays and vacations as your school aged children  
• And much more!  
www.all-startransportation.com/careers  
AllStarBusCT  
or call us: 203-753-8366 to get started now!  
ALL-STAR TRANSPORTATION  
Serving Waterbury Schools since 2008

**ADT-Monitored Home Security**  
Get 24-Hour Protection From a Name You Can Trust  
• Burglary • Flood Detection  
• Fire Safety • Carbon Monoxide  
833-287-3502

**Park Central**  
Formerly Girls Inc. of Greater Waterbury/Western CT  
BECOME A MEMBER  
DONATE - VOLUNTEER  
35 Park Place, Waterbury  
203.756.4639  
**Where She Succeeds**  
As we approach 160 years of success, our nonprofit organization remains steadfast in our commitment to the empowerment of girls and women.  
HANDS ON ~ MINDS ON ~ LEARNING THROUGH PLAY  
PROGRAMS IN: COOKING - KARATE  
TUTORING - BASKETBALL - SEWING & MORE!

**DEFRONZO & PETROSKEY, PC**  
WATERBURY, CT  
PERSONAL INJURY  
ATTORNEY / OWNER  
**DANIEL A. PETROSKEY**  
203-756-7408  
OFFICE MANAGER  
**IVELISSE A. CRUZ**  
Estamos aqui para ayudarlos!  
WWW.DEFRONZOLAWFIRM.COM

**Franciscan Ever There Care**  
Providing Non-Medical In-Home Care  
Light Housekeeping, Cooking, Errands,  
Hands On Care, 24 Hours Care  
203-630-2881  
www.franciscanetct.org  
Hablamos Español

**CT HALAL LIVE POULTRY & MEAT MARKET**  
Vendemos Pollo, Pato, Cordero, Chivo, Carne de res y Huevos  
¡TODO FRESCO! PREPARADOS EL MISMO DIA  
OPEN 7 DAYS 8AM TO 6PM  
860-242-6777 • 113 Homer St., Waterbury

Because everyday is precious.  
Make the most of your moments with hospice at home.  
Visit trinityhealthofne-at-home.org to learn more  
Trinity Health of New England | At Home

**RESULTS YOU CAN TRUST**  
LAW OFFICES OF JAMES A. WELCOME  
IMMIGRATION  
WORK INJURY  
AUTO ACCIDENT  
(203) 753-7300 | welcomelawfirm.com  
ABOGADO DE INMIGRACION, LESIONES LABORALES Y ACCIDENTES DE AUTO.  
¡HABLAMOS ESPAÑOL!  
WATERBURY • TORRINGTON • NORWALK • DANBURY • WEST HARTFORD

**SUPPORT OUR ADVERTISERS!**

**MALLEN CONSTRUCTION, INC.**  
WE HAVE BEEN IN BUSINESS OVER 26 YEARS, AND IT IS OUR COMMITMENT TO PROVIDE QUALITY SERVICE AND WORKMANSHIP AT COMPETITIVE PRICING.  
Utility Construction, General Contracting, New Construction, Remodeling, All-Phase Carpentry, Complete Site Work, Water Main, Sewer Work, Septic Systems & Repair, Snowplowing  
203-758-3474 • 170 Scott Road, Suite I - Prospect, CT 06712  
info@mallenconstructionct.com • www.mallenconstructionct.com